

@togetheryes_
togetheryes.com.au
#WomenForYes

WOMEN FOR
YES



Women For Yes
Open Letter
SCAN TO SIGN

ITALIAN

DONNE PER IL SÌ

Proveniamo da contesti ed esperienze diverse. Parliamo con la nostra voce.

In quanto donne, comprendiamo cosa significhi lottare per i diritti umani. Sappiamo inoltre che le donne sono state portatrici di cambiamenti duraturi nel campo delle riforme sociali e democratiche, di cui abbiamo tanto bisogno.

Riconosciamo i torti storici commessi contro il popolo australiano delle Prime Nazioni nel corso di oltre due secoli. Rendiamo omaggio alla leadership passata e presente delle donne indigene in tutta l'Australia nella loro lunga e coraggiosa lotta per la giustizia delle loro famiglie e comunità.

La maggior parte di noi può solo immaginare cosa abbia significato per le famiglie aborigene e delle isole dello Stretto di Torres essere espropriate delle proprie terre tradizionali. Molte sono state brutalmente uccise; uomini e donne sono stati portati nelle riserve; i bambini sottratti alle proprie famiglie e incarcerati per reati minori; lingue e culture sono state distrutte.

Gli effetti di traumi, discriminazioni e difficoltà vissuti per generazioni si ripercuotono ancora oggi sulla vita di troppi indigeni australiani, dei loro figli e dei loro nipoti.

La fiducia è stata infranta. Possiamo ricostruirla.

La Dichiarazione di Uluru dal cuore ci invita gentilmente a camminare con gli indigeni australiani verso un futuro migliore per tutti. Noi desideriamo farlo. Proviamo orgoglio per ciò che le donne australiane hanno conseguito in termini di azione civica e di costruzione della nazione. Ma possiamo fare molto di più.

Vogliamo far parte di un'Australia fiduciosa e lungimirante, una nazione pronta a forgiare un nuovo patto tra australiani indigeni e non indigeni. Vogliamo contribuire a una nuova comprensione e ad approcci pratici che siano sostenuti dal riconoscimento, dal rispetto e dall'equità. Questo nuovo accordo inizia con il riconoscimento significativo dei primi popoli nella Costituzione australiana e con la creazione di una Voce indigena in Parlamento.

Per noi la Voce è una proposta semplice, positiva e pratica. Quando gli aborigeni e gli abitanti delle isole dello Stretto di Torres hanno voce in capitolo nelle politiche che riguardano la loro vita, possiamo essere più fiduciosi che la loro esperienza, conoscenza e saggezza saranno ascoltate, valorizzate e trasformate in politiche e programmi più appropriati in grado di fare una reale differenza nelle loro vite e che siano di beneficio per l'intera nazione.

Votando Sì al referendum, avremo un'occasione unica per realizzare una riforma storica. Donne per il Sì. Trasformiamo un sogno in realtà.



Authorised by Mary Crooks AO, Victorian Women's Trust, 137A Queens Parade, Clifton Hill, Victoria. Women For Yes is an initiative from Together, Yes in support of an Indigenous Voice to parliament. Together, Yes is a harm prevention campaign by the Victorian Women's Trust as Trustee of the Dugdale Trust for Women & Girls. Artwork by Alkina Edwards for Koorie Women Mean Business and the Victorian Women's Trust (2022) used with permission.